

FOR REVIEW

APR 22 1983

POUR EXAMEN

Vegetable oil mills

1981

Moulins à huile végétale

1981



Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Foods, Beverages, Textiles and Miscellaneous Industries Section,
Manufacturing and Primary Industries Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 996-3226) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's (772-4073)	Winnipeg (949-4020)
Halifax (426-5331)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (992-4734)	Vancouver (666-3691)
Toronto (966-6586)	

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	Zenith 0-7037
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	112-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by Northwestel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by Northwestel Inc.)	Zenith 2-2015

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographique sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des aliments, des boissons, des textiles et des industries diverses,
Division des industries manufacturières et primaires,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 996-3226) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's (772-4073)	Winnipeg (949-4020)
Halifax (426-5331)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (992-4734)	Vancouver (666-3691)
Toronto (966-6586)	

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Zénith 2-2015

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes et de la distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Statistics Canada

Manufacturing and Primary Industries
Division
Foods, Beverages, Textiles and
Miscellaneous Industries Section

Statistique Canada

Division des industries manufacturières
et primaires
Section des aliments, des boissons, des
textiles et des industries diverses

SIC 1083

CAÉ 1083

Vegetable oil mills

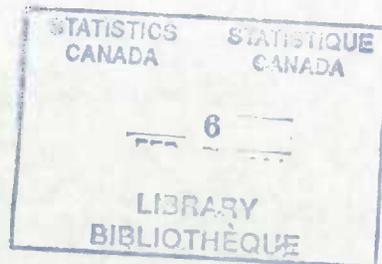
1981

ANNUAL CENSUS
OF MANUFACTURES

Moulins à huile végétale

1981

RECENSEMENT ANNUEL
DES MANUFACTURES



Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

Statistics Canada should be credited when
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply
and Services Canada 1983

April 1983
5-3305-514

Price: Canada, \$4.75
Other Countries, \$5.70

Catalogue 32-223

ISSN 0527-6403

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1983

Avril 1983
5-3305-514

Prix: Canada, \$4.75
Autres pays, \$5.70

Catalogue 32-223

ISSN 0527-6403

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATION

SIC Standard Industrial Classification.

NOTE ON CANSIM

Selected data of principal statistics (see Tables 1 and 3) are available in CANSIM(1) (Canadian Socio-Economic Information Management System). Data for 1961 through 1971 are based on the 1960 SIC and for 1970 to the most recent year available in the 1970 SIC as revised. For more detailed information the reader is requested to call (613) 995-7406, or to write to CANSIM, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, K1A 0Z8.

(1) CANSIM is the Statistics Canada computerized data bank and its supporting software.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABRÉVIATION

CAÉ Classification des activités économiques (titre français du système de classification industrielle de 1970).

NOTE CONCERNANT CANSIM

Certaines données des statistiques principales (voir les tableaux 1 et 3) peuvent être extraites du CANSIM(1) (Système canadien d'information socio-économique). Les données pour les années 1961 à 1971 se basent sur la CAÉ de 1960, et celles pour les années à partir de 1970 selon la CAÉ de 1970. Pour plus de renseignements sur les séries CANSIM, téléphoner à (613) 995-7406, ou écrire à CANSIM, Statistique Canada, Édifice R.H. Coats, Ottawa, K1A 0Z8.

(1) Le CANSIM est la banque de données informatisées et son logiciel de soutien de Statistique Canada.

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	5
Table	
1. Principal Statistics, 1973-1981	9
2. Principal Statistics Classified by Total Employed, 1981	10
3. Inventories, 1981	10
4. Materials and Supplies Used - Manufacturing Activity, 1980 and 1981	11
5. Shipments of Goods of Own Manufacture, 1980 and 1981	12
List of Large Establishments	13
Explanatory Notes	15
Selected Publications	20

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Introduction	5
Tableau	
1. Statistiques principales, 1973-1981	9
2. Statistiques principales suivant le nombre total de personnes occupées, 1981	10
3. Stocks, 1981	10
4. Matières et fournitures utilisées - Activité manufacturière, 1980 et 1981	11
5. Livraisons de produits de propre fabrication, 1980 et 1981	12
Liste des grands établissements	13
Notes explicatives	15
Choix de publications	20

**NOTE REGARDING DATA FOR 1982 AND
SUBSEQUENT YEARS**

Advance summary data on individual SIC's will be released in the **Statistics Canada Daily** (Catalogue 11-001E) as soon as they are available. More detailed information can be obtained directly from the Manufacturing and Primary Industries Division.

**NOTE SUR LES DONNÉES DE 1982 ET LES ANNÉES
SUBSÉQUENTES**

Des données sommaires anticipées sur les différents groupes d'activité économique (CAÉ) paraîtront dans le **Quotidien de Statistique Canada** (n° 11-001F au catalogue) dès qu'elles seront connues. Des données détaillées peuvent être obtenues directement de la Division des industries manufacturières et primaires.

INTRODUCTION

This industry comprises establishments primarily engaged in the manufacturing of vegetable oils and their by-products such as linseed, soybean and canola oilcake and meal.

The number of establishments in this industry increased to 11 in 1981 from 10 in 1980.

In the 1981 census year oil crushers purchased oilseeds from both the 1980-81 and 1981-82 crops. Crushings of soybeans in the 1981 census year were down 1.2% from the previous year, reflecting the smaller 1981-82 crop (see Text Table II). Prices paid by crushers for soybeans averaged \$326 per metric tonne, up from \$308 in 1980. Canola inputs were up 16.2% despite decreased production in the 1981-82 crop year (August - July). This situation decreased total stocks of rapeseed from 1 327 900 metric tonnes to 671 700 metric tonnes at the end of the 1981-82 crop year. Average prices paid by 1981 census establishments for canola averaged \$283 per metric tonne, up from \$271 per metric tonne in 1980.

Manufacturers' shipments of oilseed products increased to a level of \$829.0 million, a 12.2% increase over the 1980 level of \$738.8 million.

Some establishments report value of purchases of material inputs instead of materials used. Statistics Canada adjusts these purchases by the change in raw materials inventories to a value of materials used. Prior to 1978, this was done on an estimated basis at the individual commodity level; it is now done only at the establishment level. An industry level adjustment factor is shown in Table 4 of this publication.

Cette industrie comprend les établissements dont l'activité principale est la fabrication des huiles végétales et des sous-produits tels que tourteaux et farines de graines oléagineuses, de lin, de soya et de canola.

En 1981, le nombre d'établissements dans cette industrie a augmenté de 10 en 1980 à 11 en 1981.

Au cours de l'année de recensement 1981, les fabricants d'huile ont acheté des graines oléagineuses produites lors des récoltes de 1980-81 et 1981-82. La trituration de graines de soya pendant l'année de recensement 1981 a diminué de 1.2% sur l'année précédente, traduisant de ce fait la plus petite récolte de 1981-82 (voir le tableau explicatif II). Les prix payés pour les graines de soya par les fabricants ont atteint en moyenne \$326 la tonne métrique, une augmentation de \$22 par rapport à 1980. Les entrées de canola ont monté de 16.2% malgré une baisse de la production pendant la campagne agricole 1981-82 (août - juillet). Cette circonstance a diminué les stocks de graines de colza de 1 327 900 tonnes métriques à 671 700 tonnes métriques à la fin de la campagne agricole 1981-82. Le prix moyen payé par les établissements du recensement en 1981 s'est fixé en moyenne à \$283 la tonne métrique de canola, en hausse par rapport aux \$271 en 1980.

Les livraisons des fabricants au titre des produits dérivés des graines oléagineuses ont augmenté pour atteindre \$829.0 millions, une hausse de 12.2 % sur les \$738.8 millions de 1980.

Certains établissements déclarent leurs achats de matières premières plutôt que la valeur de celles qui ont été utilisées. Aussi, Statistique Canada ajuste-t-il ces données en se basant sur la variation des stocks de matières premières. Avant 1978, cette estimation se faisait par produit; depuis lors, elle se fait uniquement au niveau de l'établissement. Un facteur d'ajustement au niveau de l'industrie est présenté au tableau 4 de cette publication.

Some establishments report data on the production rather than shipments of goods of own manufacture. Prior to 1978, such production figures were included without adjustment in the industry's value of shipments of goods of own manufacture. To preserve the relationship between shipments, production and value added, these respondents' goods in process and finished goods inventories were omitted from Table 3 for the years 1975-1977, thus marginally understating inventories. Beginning with 1978, Statistics Canada adjusts such production reports to a shipments basis by the amount of the change during the reporting period in the value of such inventories. This adjustment is not made to data reported on individual commodities but is done only at the establishment level. Table 5 of this publication shows an industry-level adjustment factor to reconcile production to shipments. Accordingly, Table 3 for 1981 includes all inventories reported.

Quelques établissements déclarent la valeur de la production plutôt que celle de leurs livraisons de produits de propre fabrication. Avant 1978, ces chiffres de production figuraient intégralement dans la valeur des livraisons de produits de propre fabrication. Pour maintenir le rapport entre les livraisons, la production et la valeur ajoutée, les données sur les produits en cours et sur les stocks de produits finis de ces établissements ont été exclues du tableau 3 pour les années 1975-1977, entraînant une légère sous-estimation des stocks. Depuis 1978, Statistique Canada fait concorder les chiffres de production à la valeur des livraisons en utilisant la variation nette des stocks pendant la période de référence. L'ajustement mentionné n'est pas effectué aux chiffres de production des produits individuels mais uniquement au niveau de l'établissement. Le tableau 5 de la présente publication fait état d'un facteur d'ajustement au niveau de l'industrie qui a pour objet de rapprocher la production aux livraisons. Par conséquent, le tableau 3 pour 1981 tient compte de tous les stocks déclarés.

TEXT TABLE I. Historical Trends in Major Ratios, 1977-1981

TABLEAU EXPLICATIF I. Évolution des principaux rapports, 1977-1981

Manufacturing activity ratios	1977	1978	1979	1980	1981
Rapports d'activité manufacturière					
	per cent - pourcentage				
Raw materials - Matières premières: Production	86.0	85.5	86.6	84.1	85.7
Value added - Valeur ajoutée: Production	10.8	11.1	9.0	11.9	10.3
Production wages - Salaires à la production: Production	2.3	2.5	2.3	2.4	2.7

TEXT TABLE II. Production of Oilseeds in Canada, 1980-81 and 1981-82

TABLEAU EXPLICATIF II. Production de graines oléagineuses au Canada, 1980-81 et 1981-82

Crop - Culture	1980-81	1981-82
	metric - tonnes - métriques	
Flaxseed - Graines de lin	464 800	477 000
Rapeseed - Canola - Graines de colza	2 483 400	1 794 100
Soybeans - Graines de soya	713 200	631 000
Sunflower seed - Graines de tournesol	174 800	166 100

Source: Statistics Canada, Catalogue 22-002.

Source: Statistique Canada, n° 22-002 au catalogue.

Current estimates of the value of shipments of goods of own manufacture for selected industries and 20 industry groups are published monthly in **Inventories, Shipments and Orders in Manufacturing Industries** (Catalogue 31-001). These estimates are available about six weeks after the end of the month for which they are collected. They are adjusted to annual census totals as they become available. Commodity detail is not collected by this survey.

For monthly data on crushings, production and purchases of deodorized oils and manufacturers' sales of deodorized oils and packaged products the reader is directed to the publication **Oils and Fats**, Statistics Canada, Catalogue 32-006.

Les estimations courantes de la valeur des livraisons de produits de propre fabrication de certaines industries manufacturières et 20 groupes d'industries du secteur manufacturier paraissent chaque mois dans la publication **Stocks, livraisons et commandes des industries manufacturières** (n^o 31-001 au catalogue). Les estimations sortent environ six semaines après la fin du mois spécifié pour la collation. Les chiffres sont rectifiés selon les nouveaux totaux obtenus du recensement de manufacturiers lors de leur parution. Les données en détail sur les produits de propre fabrication ne sont pas demandées par cette enquête.

Pour les données mensuelles sur la fabrication, la production et les achats des huiles désodorisées et les ventes en paquets des fabricants d'huiles désodorisées, consulter le bulletin **Huiles et corps gras**, Statistique Canada, n^o 32-006 au catalogue.

TEXT TABLE III. Supply and Disposition of Soybean and Canola Oil and Meal, Crop Years(1) 1980-81 and 1981-82

TABLEAU EXPLICATIF III. Ressources et utilisation d'huile et tourteau de soya et de canola, campagnes agricoles(1) 1980-81 et 1981-82

	1980-81	1981-82	1980-81	1981-82
			Soybean oil	Canola oil
			Huile de soya	Huile de canola
	'000 metric - tonnes - '000 métriques			
Supply - Ressources:				
Beginning inventory(2) - Stocks d'ouverture(2)	12.5	11.4	31.9	19.4
Production	158.9	164.3	418.2	379.4
Imports - Importations	7.6	3.6	-	-
Total	179.0	179.3	450.1	398.8
Disposition - Utilisation:				
Exports - Exportations	18.7	17.3	198.1	162.8
Ending inventory(2) - Stocks de fermeture(2)	11.4	13.1	19.4	13.3
Total	30.1	30.4	217.5	176.1
Available for domestic use(3) - Disponible pour consommation nationale(3)	148.9	148.9	232.6	222.7
			Soybean meal	Canola meal
			Tourteau de soya	Tourteau de canola
	'000 metric - tonnes - '000 métriques			
Supply - Ressources:				
Beginning inventory(2) - Stocks d'ouverture(2)	19.9	10.4	9.6	21.3
Production	731.7	757.5	573.6	546.3
Imports - Importations	368.7	406.3	-	-
Total	1 120.3	1 174.2	583.2	567.6
Disposition - Utilisation:				
Exports - Exportations	74.1	48.7	204.0	162.4
Ending inventory(2) - Stocks de fermeture(2)	10.4	14.4	21.3	11.5
Total	84.5	63.1	225.3	173.9
Available for domestic use(3) - Disponible pour consommation nationale(3)	1 035.8	1 111.1	357.9	393.7

(1) August 1 to July 31. - Du 1^{er} août au 31 juillet.

(2) At crushing plants only. - Aux moulins de broyage seulement.

(3) May include quantities in transit or in export position. - Peut comprendre quelques quantités en transit ou dans les circuits d'exportation.

Source: Statistics Canada, Catalogue 22-007.

Source: Statistique Canada, n^o 22-007 au catalogue.

TABLE 1. Principal Statistics, 1973-1981

SIC 1083 - Vegetable Oil Mills

TABLÉAU 1. Statistiques principales, 1973-1981

CAE 1083 - Moulin à huile végétale

	Number of establishments Nombre d'établissements	Manufacturing activity - Activité manufacturière							Total activity - Activité totale			
		Production and related workers Travailleurs de la production et assimilés			Cost of fuel and electricity Coût du combustible et de l'électricité	Cost of materials and supplies Coût des matières et fournitures	Value of shipments of goods of own manufacture Valeur des livraisons de produits de propre fabrication	Value added Valeur ajoutée	Number of working owners and partners Nombre de propriétaires et associés actifs	Employees Salariés		Value added Valeur ajoutée
		Number Nombre	Thousands of man-hours paid Milliers d'heures-hommes payées	Wages Salaires						Number Nombre	Salaries and wages Traitements et salaires	
				thousands of dollars milliers de dollars						thousands of dollars milliers de dollars		
CANADA:												
1973	10	635	1,306	4,683	2,002	188,634	217,516	29,061	-	842	7,105	29,665
1974	8	556	1,212	5,232	2,508	266,693	295,628	34,761	-	748	7,748	35,201
1975	8	503	1,079	5,650	3,245	250,739	288,978	29,868	-	730	8,796	31,073
1976	10	636	1,329	7,903	4,654	274,189	312,405	32,363	-	897	12,164	33,765
1977	11	776	1,613	10,471	6,266	393,368	437,857	48,681	-	1,115	16,050	52,209
1978	10	856	1,830	12,433	7,590	428,861	493,256	54,866	-	1,226	18,548	63,560
1979	11	841	1,781	13,815	8,746	540,809	595,540	54,567	-	1,322	22,854	87,107
1980:												
Newfoundland - Terre-Neuve	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Québec	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ontario	3	271	681	6,213	5,694	326,647	368,870	40,925	-	431	9,579	41,566
Manitoba	1	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Saskatchewan	2	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Alberta	4	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
British Columbia - Colombie-Britannique	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
CANADA	10	904	1,974	17,713	10,835	649,407^F	738,829^F	88,858^F	-	1,460	30,573	123,116^F
1981:												
Newfoundland - Terre-Neuve	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Québec	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ontario	3	280	722	6,983	x	345,818	388,054	32,290	-	451	11,174	32,725
Manitoba	1	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Saskatchewan	2	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
Alberta	5	x	x	x	x	x	x	x	-	x	x	x
British Columbia - Colombie-Britannique	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
CANADA	11	977	2,155	21,856	13,953	721,911	829,029	84,439	-	1,525	35,784	129,236
Percentage change - Taux de variation:												
1979/1980	- 9.1	+ 7.5	+ 10.8	+ 28.2	+ 23.8	+ 20.1 ^F	+ 24.1 ^F	+ 62.8 ^F	..	+ 10.4	+ 33.8	+ 41.3 ^F
1980/1981	+ 10.0	+ 8.1	+ 9.2	+ 23.4	+ 28.8	+ 11.2	+ 12.2	- 5.0	..	+ 4.5	+ 17.0	+ 5.0

TABLE 2. Principal Statistics Classified by Total Employed, 1981

SIC 1083 - Vegetable Oil Mills

TABLEAU 2. Statistiques principales suivant le nombre total de personnes occupées, 1981

CAÉ 1083 - Moulins à huile végétale

Average number employed Nombre moyen d'employés	Number of establishments Nombre d'établissements	Manufacturing activity - Activité manufacturière							Total activity - Activité totale			
		Production and related workers Travailleurs de la production et assimilés			Cost of fuel and electricity Coût du combustible et de l'électricité	Cost of materials and supplies Coût des matières et fournitures	Value of shipments of goods of own manufacture Valeur des livraisons de produits de propre fabrication	Value added Valeur ajoutée	Number of working owners and partners Nombre de propriétaires et associés actifs	Employees Salarisés		Value added Valeur ajoutée
		Number Nombre	Thousands of man-hours paid Milliers d'heures-hommes payées	Wages Salaires	thousands of dollars milliers de dollars	thousands of dollars milliers de dollars	thousands of dollars milliers de dollars	thousands of dollars milliers de dollars		Number Nombre	Salaries and wages Traitements et salaires	
0-4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
5-9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
10-19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
20-49	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
50-99	5	332	716	7,715	4,725	285,553	331,152	31,463	-	480	11,447	32,666
100-199	4	645	1,439	14,141	9,228	436,358	497,897	52,976	-	-	-	-
200-499	1											
500-999	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 or over - ou plus	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Head offices, sales offices and auxiliary units - Sièges sociaux, bureaux de vente et unités auxiliaires	...	...	...	...	...	...	...	...	-	1,045	24,337	96,570
TOTAL	11	977	2,155	21,856	13,953	721,911	829,029	84,439	-	1,525	35,784	129,236

TABLE 3. Inventories, 1981

TABLEAU 3. Stocks, 1981

	Manufacturing activity - Activité manufacturière			Total	Non-manufacturing activity - Products or materials purchased for resale Activité non-manufacturière - Produits ou matières achetées pour la revente
	Materials, supplies, etc. Matières, fournitures, etc.	Goods in process Produits en cours	Finished products of own manufacture Produits finis de propre fabrication		
	thousands of dollars - milliers de dollars				
Opening - Ouverture:					
Newfoundland - Terre-Neuve	-	-	-	-	-
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	-	-	-	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	-	-	-	-
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	-	-	-	-	-
Québec	-	-	-	-	-
Ontario	25,140	-	19,367	44,507	-
Manitoba	x	x	x	x	x
Saskatchewan	x	x	x	x	x
Alberta	x	x	x	x	x
British Columbia - Colombie-Britannique	-	-	-	-	-
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-
Canada	47,428	3,644	39,965	91,057	12,929
Closing - Fermeture:					
Newfoundland - Terre-Neuve	-	-	-	-	-
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	-	-	-	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	-	-	-	-
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	-	-	-	-	-
Québec	-	-	-	-	-
Ontario	20,502	-	16,301	36,804	-
Manitoba	x	x	x	x	x
Saskatchewan	x	x	x	x	x
Alberta	x	x	x	x	x
British Columbia - Colombie-Britannique	-	-	-	-	-
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-
Canada	40,805	3,644	29,355	73,707	23,910

TABLE 4. Materials and Supplies Used - Manufacturing Activity, 1980 and 1981

SIC 1083 - Vegetable Oil Mills

TABLEAU 4. Matières et fournitures utilisées - Activité manufacturière, 1980 et 1981

CAE 1083 - Moulins à huile végétale

Description	1980		1981	
	Quantity	Cost	Quantity	Cost
	Quantité	Coût	Quantité	Coût
	metric tonnes	thousands of dollars	metric tonnes	thousands of dollars
	tonnes métriques	milliers de dollars	tonnes métriques	milliers de dollars
Materials used - Matières utilisées:				
Canola (rapeseed) - Canola (graine de colza)	895 799	242,532	1 041 142	295,040
Soybean - Graine de soya	961 986	296,042	950 551	309,704
Flaxseed - Graine de lin	x	x	x	x
Sunflower seed - Graine de tournesol	x	x	x	x
Crude oils purchased for processing - Huiles brutes achetées pour être traitées:				
Castor - De ricin				
Sunflower - Tournesol	59 798	39,118	57 125	34,479
Fallow - Suif				
Other crude oils - Autres huiles brutes				
Refining catalysts - Catalyseurs	...	x	...	x
Filtering agents, all kinds - Agents filtrants, toutes sortes	...	2,079	...	1,087
Hexane	8 524	3,471	8 525	4,294
Acid, sulphuric 100% - Acide sulfurique 100 %	...	x	895	96
Sodium hydroxide (caustic soda) - Hydroxyde de sodium (soude caustique)	1 700	380	2 044	413
Solvents - Solvants	...	x	...	x
Total of items indicated as confidential above - Total des articles confidentiel tel qu'indiqués ci-dessus	...	32,104	...	38,363
All other materials and components used - Toutes autres matières et composantes utilisées	...	16,118 ^F	...	17,677
Adjustment for establishments reporting purchases rather than materials used - Ajustement qui tient compte des établissements déclarant les achats à la place des matières utilisées	...	- 1 965	...	1 798
Containers and other packaging materials used - Contenants et autres fournitures d'emballage utilisés:				
Corrugated boxes and cartons - Boîtes et cartons en carton ondulé	...	(1)	...	(1)
Cans, metal - Cannelles en métal	...	2,408	...	1,300
Barrels and drums, metal, paper or fibre - Barils et tonneaux en métal, en papier ou en fibre	...	797 ^F	...	942
Glass bottles - Bouteilles de verre	...	(1)	...	(1)
Textile bags - Sacs en tissu	...	(1)	...	-
Plastic bags - Sacs en plastique	...	(1)	...	(1)
Other containers and packaging materials - Autres contenants et autres fournitures d'emballage	...	6,282 ^F	...	6,896
Operating, maintenance and repair supplies used (excluding fuel) - Fournitures d'exploitation, d'entretien et de réparation utilisées (excluant le combustible)	...	10,041	...	9,822
Amount paid out to others for work done on materials owned by establishments - Montant versé à d'autres pour du travail exécuté sur des matières appartenant aux établissements	...	(2)	...	(2)
TOTAL	...	649,407^F	...	721,911

(1) Included in "Other containers and packaging materials". - Inclus dans "Autres contenants et autres fournitures d'emballage".

(2) Included in "Operating, maintenance and repair supplies used". - Inclus dans "Fournitures d'exploitation, d'entretien et de réparation utilisées".

TABLE 5. Shipments of Goods of Own Manufacture, 1980 and 1981

SIC 1083 - Vegetable Oil Mills

TABLÉAU 5. Livraisons de produits de propre fabrication, 1980 et 1981

CAE 1083 - Moulins à huile végétale

	1980		1981	
	Quantity Quantité	Value Valeur	Quantity Quantité	Value Valeur
	metric tonnes	thousands of dollars	metric tonnes	thousands of dollars
	tonnes métriques	milliers de dollars	tonnes métriques	milliers de dollars
Products - Produits:				
Oils raw or crude - Huiles brutes:				
Canola (rapeseed) - De canola (colza)	298 534	164,322	383 740	208,151
Linseed - De lin	} 163 419	107,488	176 114	113,833
Soybean - De soya				
Sunflower - De graine de tournesol				
Refined oils, deodorized - Huiles raffinées, désodorisées:				
Canola (rapeseed) - De canola (colza)	} 51 510	35,268	111 809	87,878
Cottonseed - De coton				
Soybean - De soya				
Sunflower - De graine de tournesol				
Blended - Mélangées	} 46 698	34,094		
Other refined oils, deodorized - Autres huiles raffinées, désodorisées				
Refined oils, not deodorized - Huiles raffinées, non désodorisées:				
Castor - De ricin	} 39 380	31,052	...	(1)
Linseed, boiled - De graine de lin bouillie				
Canola (rapeseed) - De canola (colza)				
Soybean - De soya				
Sunflower - De graine de tournesol				
Blended - Mélangées				
Other refined oils, not deodorized - Autres huiles raffinées, non désodorisées				
Other products - Autres produits:				
Acids, fatty - Acides gras	...	(1)	...	(1)
Lecithin - Lécithine	4 085	2,391	4 307	2,552
Oilcake and meal, canola (rapeseed) - Tourteaux et farine de canola (colza)	560 049	91,115	613 530	112,363
Oilcake and meal, linseed - Tourteaux et farine de lin	} 791 988	225,365	782 904	240,152
Oilcake and meal, soybean - Tourteaux et farines de soya				
Oilcake and meal, sunflower - Tourteaux et farines de graine de tournesol	77 773	4,631	75 120	4,892
Seed hulls and screenings - Cosses et criblures	...	40,276 ^F	...	59,208
All other products - Tous autres produits	...	...	...	...
Adjustment for establishments reporting production rather than shipments - Ajustement qui tient compte des établissements déclarant la production à la place des livraisons	...	2,827	...	(1)
Amount received in payment for work done on materials and products owned by others - Montant reçu en paiement de travail exécuté sur des matières et produits appartenant à d'autres	...	-	...	-
Less adjustment for value of sales taxes, excise duties and outward transportation charges which could not be deducted from individual commodity items described above - Moins rectification pour tenir compte de la valeur des taxes de vente, des droits d'accise et des frais de transport vers l'extérieur qui n'ont pu être déduits de chacun des produits décrits ci-dessus	...	(1)	...	(1)
ADJUSTED VALUE OF SHIPMENTS AND WORK DONE - TOTAL - VALEUR RECTIFIÉE DES LIVRAISONS ET DU TRAVAIL EXÉCUTÉ	...	738,829 ^F	...	829,029

(1) Included in "All other products".

(1) Compris dans "Tous autres produits".

ESTABLISHMENTS (EXCLUDING SMALL BUSINESSES)
CLASSIFIED IN 1980 TO SIC 1083
VEGETABLE OIL MILLS
SHOWING EMPLOYMENT SIZE RANGES (1)

ETABLISSEMENTS (SAUF LES PETITES ENTREPRISES)
CLASSIFIES EN 1980 A CAE 1083
MOULINS A HUILE VEGETABLE
DONNANT L'EMPLOI PAR TRANCHE DE TAILLE (1)

ONTARIO

CANADA PACKERS INC, 95 ST CLAIR AVE W IMPERL LIFE BLDG, TORONTO, M4V 1W6 (05)
MAPLE LEAF MONARCH COMPANY, 365 EVANS AVE, ETOBICOKE, M8Z 5W7 (06)
VICTORY SOYA MILLS LTD, 333 LAKE SHORE BLVD E, TORONTO, M5A 1C2 (06)

MANITOBA

C S P FOODS LTD, PO BOX 750, ALTONA, R0G 0B0 (06)

SASKATCHEWAN

C S P FOODS LTD, PO BOX 190, SASKATOON, S7K 3K7 (05)
C S P FOODS LTD, PO BOX 580, NIPAWIN, S0E 1E0 (06)

ALBERTA

ALBERTA FOOD PRODUCTS, BOX 3506, FORT SASKATCHEWAN, T8L 2T4 (05)
CANBNA FOODS LTD, PO BOX 99, LETHBRIDGE, T1J 3Y4 (07)
NARP PROCESSORS LTD, BOX 2930, SEXSMITH, T0B 3C0 (05)
UNITED OILSEED PRODUCTS LTD, PO BOX 1620, LLOYDMINSTER, S9V 1K5 (05)

NERCO PROCESSORS LTD

(1) EMPLOYMENT SIZE RANGE CODES
CODES DES TRANCHES DE TAILLE DE L'EMPLOI

CODE	NUMBER EMPLOYED PERSONNES OCCUPEES	CODE	NUMBER EMPLOYED PERSONNES OCCUPEES
(01)	0-4	(07)	200-499
(02)	5-9	(08)	500-999
(03)	10-19	(09)	1,000-1,499
(04)	20-49	(10)	1,500-2,499
(05)	50-99	(11)	2,500-4,999
(06)	100-199	(12)	5,000-

NOTE: ADDRESSES PROVIDED ARE MAILING ADDRESSES. IN SOME INSTANCES, THESE MAY BE PHYSICAL LOCATIONS.
IL S'AGIT DES ADRESSES POSTALES. DANS CERTAINS CAS ELLES CORRESPONDENT EGLEMENT AUX ADRESSES DE VOISIE

EXPLANATORY NOTES

Scope and Coverage of the Census

The Census of Manufactures is an annual survey of establishments principally engaged in manufacturing, together with associated head offices, sales offices and auxiliary units classified to manufacturing industries. An establishment is the smallest operating unit capable of reporting a specified range of basic industrial statistics (essentially employment data and the elements of input and output necessary to calculate census value added). In the census, it is usually a plant or mill.

Data are gathered on detailed questionnaires from all manufacturing establishments above minimum shipment sizes (set annually for each industry and each province) and all manufacturing establishments of multi-establishment companies. Other manufacturing establishments are surveyed by abbreviated "short forms" questionnaires; or their financial statements, supplied by them or obtained from administrative records, are accepted. Beginning with 1976, administrative records are the principal data source for these small establishments.

The main source of new establishments for inclusion in the census is applications for pay deduction accounts for income tax purposes. Nonetheless, some owner-operated manufacturing businesses without pay deduction accounts are included also. Since in 1972 Statistics Canada had to turn to this source for detecting new establishments, some technical difficulties led to a progressive undercoverage, mainly in respect of small businesses. A project to correct undercoverage resulted in the addition of some 3,800 establishments to the 1978 Census of Manufactures, accounting for 1.7% of the value of shipments of goods of own manufacture. Some 1,100 further establishments, previously omitted, were added in the 1979 Census of Manufactures and 161 more in 1980. However, taking into account of the "deaths" of some of these establishments, they reached a total of 4,455 in the 1980 Census of Manufactures, accounting for 2.2% of the value of shipments of goods of own manufacture. The census total of employees in the manufacturing industries in 1980 was

NOTES EXPLICATIVES

Étendue et couverture du recensement

Le Recensement des manufactures est une enquête annuelle auprès des établissements qui s'occupent principalement de la fabrication, de même qu'auprès de leurs sièges sociaux, bureaux de vente et unités auxiliaires qui sont classés dans les industries manufacturières. Un établissement se définit comme la plus petite unité d'exploitation en mesure de fournir une gamme déterminée de statistiques industrielles de base (principalement les données sur l'emploi et les éléments d'entrées et de sorties nécessaires au calcul de la valeur ajoutée par le recensement). Aux fins du recensement il s'agit, en général, d'une usine ou d'une fabrique.

Les données sont recueillies par des questionnaires détaillés auprès de tous les établissements manufacturiers dont les livraisons se situent au-delà du seuil d'exclusion (ce seuil varie annuellement pour chaque industrie et chaque province) et auprès de tous les établissements manufacturiers des sociétés à établissements multiples. Les autres établissements manufacturiers sont enquêtés au moyen de questionnaires abrégés et l'on accepte également leurs états financiers qu'ils nous fournissent eux-mêmes ou que nous obtenons à partir de dossiers administratifs. À partir de 1976, les dossiers administratifs sont la source principale de données pour ces petits établissements au recensement.

Les demandes de numéros de retenue sur la paye pour fins d'impôt sur le revenu constituent la source la plus importante de nouveaux établissements. Toutefois, certains établissements manufacturiers exploités par leur(s) propriétaire(s) sont également inclus même s'ils ne possèdent pas de numéros de retenue sur la paye. Statistique Canada ayant dû adopter cette source pour découvrir les nouveaux établissements en 1972, depuis lors, des difficultés d'ordre technique ont conduit de façon progressive à un sous-dénombrement, particulièrement en ce qui a trait aux petits établissements. À la suite d'un projet spécial entrepris dans le but de corriger ce sous-dénombrement, quelque 3,800 établissements ont été ajoutés au recensement des manufactures de 1978, ce qui représente 1.7% de la valeur des livraisons de produits de propre fabrication. En 1979, on a ajouté quelque 1,100 établissements, auparavant omis, à la base du recensement des manufactures; en 1980, l'augmentation s'est chiffrée à 161. Cependant, si l'on tient compte de la disparition de certains établissements, on en a dénombré 4,455 au recensement des manufactures de 1980, intervenant pour 2.2% de la valeur des

0.6% above the independent estimate of the Labour Division of Statistics Canada. However, differences between the two series must be expected because the latter is subject to sampling variability and because of minor differences in approach.

Each establishment is classified in its entirety to the industry of its main activity, though it may also manufacture products characteristic of other industries. Many head offices, sales offices and auxiliary units are included in the establishment returns, but others are constituted as separate records because they are separately located or identifiable as distinct units. Head offices are classified to the company's main industry; sales offices and auxiliary units are treated likewise except when they constitute establishments in a non-manufacturing industry.

Data are accepted for any fiscal year ending not earlier than April 1 of the reference year nor later than March 31 of the following year. Identification of new establishments usually ceases June 1 of the reference year.

Deletion of the Fuel and Electricity Table

Detailed commodity data on "Purchased Fuel and Electricity Used" (previously Table 4) have been deleted from this publication but will continue to be available by industry in **Consumption of Purchased Fuel and Electricity by the Manufacturing, Mining, Logging and Electric Power Industries**, Catalogue 57-208.

Non-comparability of Data

For certain data items or statistics, totals which include large proportions of data from administrative records or "short forms" used for small establishments may be incomplete or definitionally not wholly comparable with other totals. Certain conventions apply to these small establishments: (1) cost of fuel and electricity and purchased services are included in cost of materials and supplies; (2) employee and man-hour data are imputed from payrolls; (3) all principal statistics except for numbers

livraisons de biens de propre fabrication. Le nombre total de salariés au recensement dans les industries manufacturières en 1980 était de 0.6% supérieur au total obtenu par la Division du travail de Statistique Canada en se fondant sur une estimation indépendante. Cette différence est toutefois minime si l'on considère que cette dernière estimation est sujette à des variables d'échantillonnage et que, de toute façon, il existe des différences secondaires dans la méthode suivie.

Chaque établissement est classé en totalité dans l'industrie qui définit son activité principale, même s'il fabrique des produits qui relèvent par définition d'autres industries. Plusieurs sièges sociaux, bureaux de vente et unités auxiliaires sont inclus dans les déclarations des établissements; d'autres, cependant, nous fournissent des dossiers distincts parce qu'ils sont situés dans des endroits différents ou qu'ils constituent des entités autonomes. Les sièges sociaux sont classés selon l'industrie principale de la société; les bureaux de vente et les unités auxiliaires sont classés de la même façon, sauf s'ils constituent des établissements dans une industrie non manufacturière.

On accepte les données pour toute année financière terminée au plus tôt le 1^{er} avril de l'année de référence et au plus tard le 31 mars de l'année suivante. L'identification des nouveaux établissements cesse habituellement le 1^{er} juin de l'année de référence.

Suppression du tableau sur le combustible et l'électricité

Les données détaillées sur "Combustible et électricité achetés et utilisés" (auparavant tableau 4) sont supprimées dans la présente publication mais seront toutefois encore disponibles par industrie dans la publication **Consommation de combustibles et d'électricité achetés par les industries manufacturières, minérales et de l'exploitation forestière et par les centrales thermiques des services d'électricité**, n^o 57-208 au catalogue.

Non-comparabilité des données

Pour certaines données ou certaines statistiques, les totaux qui comprennent des proportions importantes de données obtenues des états financiers ou des questionnaires abrégés utilisés pour les petits établissements peuvent être incomplets ou non parfaitement comparables, par définition, avec d'autres totaux. De plus, certaines réserves s'appliquent à ces petits établissements: (1) le coût du combustible et de l'électricité et des services achetés est inclus dans le coût des matières et fournitures; (2) les données sur les salariés et les heures-hommes sont imputées à

of working owners and partners are classified to manufacturing activity; (4) all inventories are classified as raw materials. The first convention causes purchased services to be excluded from value added (consistent with National Accounts concepts), whereas they are included for large establishment data.

Explanation of Terms

The following selected, abbreviated notes are not formal definitions but may help clarify the content of some of the data items used in published tables. For detailed definitions and some qualifications to the preceding explanations, see **Concepts and Definitions of the Census of Manufactures**, Catalogue 31-528.

Value of shipments of goods of own manufacture. Represents the net selling value of shipments of goods produced by the reporting establishment or made under contract for it from its own materials. It excludes discounts, returns, allowances, sales tax, excise taxes and duties, returnable containers, common or contract carriers' charges for outward transportation (but not own carriers' delivery expenses). It includes revenue from repairs and work done on materials owned by others, transfers to reporting units of the same firm, all exports, and the book value of own products shipped the first time on a rental basis. Included are consignment shipments to other countries, but domestic consignment shipments are included in inventory until sold.

Cost of materials and supplies. Represents consumption of purchased items at laid-down cost, including transportation and handling charges, duties, etc. It includes transfers from units of the same company and contract manufacturing done by others using materials owned by the respondent establishment.

Cost of fuel and electricity. Represents consumption of purchased items. Excludes data for small establishments and power generated by all establishments.

partir des rémunérations; (3) toutes les statistiques principales, sauf celles sur le nombre de propriétaires et d'associés actifs, sont classées à l'activité manufacturière; (4) tous les stocks sont classés comme matières premières. La première réserve a pour résultat l'exclusion des services achetés dans la valeur ajoutée (selon les concepts des Comptes nationaux), tandis qu'ils sont inclus dans les données des grands établissements.

Explication des termes

Les notes succinctes qui suivent ne constituent pas des définitions officielles mais peuvent être utiles pour la bonne compréhension de certains des termes et expressions utilisés dans les tableaux contenus dans les publications. Pour obtenir des définitions détaillées sur les notes explicatives qui précèdent ainsi que les limites et réserves qui s'imposent, consulter **Concepts et définitions du recensement des manufactures**, n° 31-528 au catalogue.

Valeur des livraisons de produits de propre fabrication. Représente la valeur nette de produits fabriqués par l'établissement déclarant, ou sous contrat, à partir de matières lui appartenant, sans tenir compte des rabais, retours de marchandises, remises, taxes de vente, taxes et droits d'accise, contenants restituables, frais de livraison payés à des transporteurs publics ou à forfait (mais non des frais de livraison de l'établissement même). Elle comprend les recettes au titre des réparations et des travaux effectués sur des matières appartenant à d'autres, les transferts à d'autres unités déclarantes de la même société, toutes les exportations, et la valeur comptable des propres produits de l'établissement donnés en location la première fois. Les livraisons en consignation destinées à d'autres pays sont comprises, mais les livraisons en consignation au Canada figurent avec les stocks jusqu'à la vente.

Coût des matières et fournitures. Représente l'utilisation des produits achetés au prix livré, les frais de transport et de manutention, les droits, etc., étant inclus. Il comprend les transferts entre les unités d'une même société et les travaux de fabrication exécutés sous contrat par d'autres, avec des matières appartenant à l'établissement répondant.

Coût du combustible et de l'électricité. Représente la consommation des produits achetés. Ne comprend pas les données pour les petits établissements ni l'électricité produite par tous les établissements.

Value added - Manufacturing activity. Measures the value of net output as calculated by shipments of goods of own manufacture plus the net change in inventories of goods in process and finished goods, less the cost of materials, supplies, fuel and electricity purchased and used. It includes production subsidies, excludes indirect taxes, as applicable.

Value added - Total activity. Consists of value added in manufacturing activity plus value added in non-manufacturing activity. The latter is calculated by subtracting the corresponding commodity inputs from non-manufacturing revenues or outputs. Activity taken into account in non-manufacturing value added includes: fixed capital formation with own work force for own use; rental of the firm's own products; cafeteria operations, etc. It does not include other rental revenues, dividends and interest received. Total activity value added includes production subsidies, but excludes indirect taxes except property and business taxes.

Census value added is to be distinguished from the "pure" value added concept of the System of National accounts, which excludes the cost of purchased services.

Working owners and partners. Include only those active in unincorporated businesses.

Employees. Excludes working owners and partners of unincorporated businesses, which are separately tabulated, and outside piece-workers. Respondents are asked for average number employed during the year. Production and related workers in manufacturing activity include those at the establishment engaged in processing, assembling, storing, inspecting, handling, packing, maintenance, repair, janitorial and watchmen services and working foremen. Administrative office and other non-manufacturing employees include all functions at head offices, sales offices and auxiliary units as well as cafeteria workers, research personnel, truck drivers, etc.

Valeur ajoutée - Activité manufacturière. Représente la valeur de la production nette calculée comme étant la valeur des livraisons de produits de propre fabrication, plus la variation nette des stocks de produits en cours et de produits finis, moins le coût des matières et fournitures, combustible et électricité achetés et utilisés. Elle comprend les subventions à la production, mais ne comprend pas les taxes indirectes, selon le cas.

Valeur ajoutée - Activité totale. Représente la valeur ajoutée par l'activité manufacturière plus la valeur ajoutée par l'activité non manufacturière. Cette dernière s'obtient en soustrayant les entrées de marchandises correspondantes des recettes ou des sorties provenant de l'activité non manufacturière. L'activité prise en compte dans la valeur ajoutée non manufacturière comprend: la formation de capital fixe par sa propre main-d'oeuvre et pour son propre usage; les recettes de location des propres produits de l'entreprise, l'exploitation de cafétéria, etc. Les autres recettes de location, les dividendes et intérêts reçus ne sont pas compris. La valeur ajoutée par l'activité totale comprend les subventions à la production, mais ne comprend pas les taxes indirectes sauf les taxes foncières et d'affaires.

Il convient de distinguer la valeur ajoutée par le recensement du concept de la valeur ajoutée "pure" utilisé dans le système des Comptes nationaux puisque celui-ci ne tient pas compte du coût des services achetés.

Propriétaires et associés actifs. Comprennent seulement ceux qui sont actifs dans des entreprises particulières.

Salariés. Ne comprennent pas les propriétaires et associés actifs d'entreprises particulières, lesquels font l'objet d'une totalisation distincte, et les travailleurs à la pièce à l'extérieur. On demande aux enquêtés d'indiquer le nombre moyen de salariés au cours de l'année. Les travailleurs de la production et assimilés dans l'activité manufacturière comprennent le personnel à l'établissement qui s'occupe de traitement, assemblage, entreposage, inspection, manutention, emballage, entretien, réparation, et des services de conciergerie et de surveillance ainsi que les contremaîtres actifs. Le personnel de l'administration, de bureau et autre personnel hors fabrication comprend tous les employés aux sièges sociaux, bureaux de vente et unités auxiliaires de même que les employés d'une cafétéria, le personnel affecté à la recherche, les chauffeurs de camions, etc.

Salaries and wages. These are compiled before deductions for income tax and employee-paid portions of both employee benefits and social insurance. They include payments for regular work, overtime and paid leave as well as bonuses, commissions paid to regular employees, severance pay, etc. Withdrawals of working owners and partners of unincorporated businesses are excluded.

Inventories. Represent the book value of owned inventory held in Canada, including goods in transit to the respondent or held by others on consignment.

Traitements et salaires. Ils sont calculés avant les retenues au titre de l'impôt sur le revenu et les cotisations aux fins des avantages sociaux versées par l'employé de même que pour l'assurance sociale. Ils comprennent la rémunération des heures normales et supplémentaires et des congés payés, ainsi que les primes, commissions accordées aux salariés réguliers, les indemnités de départ, etc. Ils ne comprennent pas les retraits effectués par les propriétaires et associés actifs d'entreprises particulières.

Stocks. Représentent la valeur comptable des stocks détenus en toute propriété au Canada, y compris les marchandises en transit au répondant ou gardées par d'autres en consignation.

SELECTED PUBLICATIONS

For additional information on the various data reported, and for related data of interest for analytical assessment, the reader may refer to the following publications (among others) of Statistics Canada:

Catalogue

Monthly

- 11-003E Canadian Statistical Review
- 22-007 Grains and Oilseeds Review, Bil.
- 31-001 Inventories, Shipments and Orders in Manufacturing Industries, Bil.
- 32-006 Oils and Fats, Bil.
- 62-011 Industry Price Indexes, Bil.
- 65-004 Exports by Commodities, Bil.
- 65-007 Imports by Commodities, Bil.
- 72-002 Employment, Earnings and Hours, Bil.

Annual

- 31-211 Products Shipped by Canadian Manufacturers, Bil.

Seasonal

- 22-002 Field Crop Reporting Series, Bil.

E. - English Bil. - Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

CHOIX DE PUBLICATIONS

Pour plus de détails sur les différents chiffres déclarés et sur des données connexes pouvant servir à des fins analytiques, consulter (entre autres) les publications suivantes de Statistique Canada:

Catalogue

Mensuel

- 11-003F Revue statistique du Canada
- 22-007 La revue des céréales et des graines oléagineuses, Bil.
- 31-001 Stocks, livraisons et commandes des industries manufacturières, Bil.
- 32-006 Huiles et corps gras, Bil.
- 62-011 Indices des prix de l'industrie, Bil.
- 65-004 Exportations par marchandises, Bil.
- 65-007 Importations par marchandises, Bil.
- 72-002 Emploi, gains et durée du travail, Bil.

Annuel

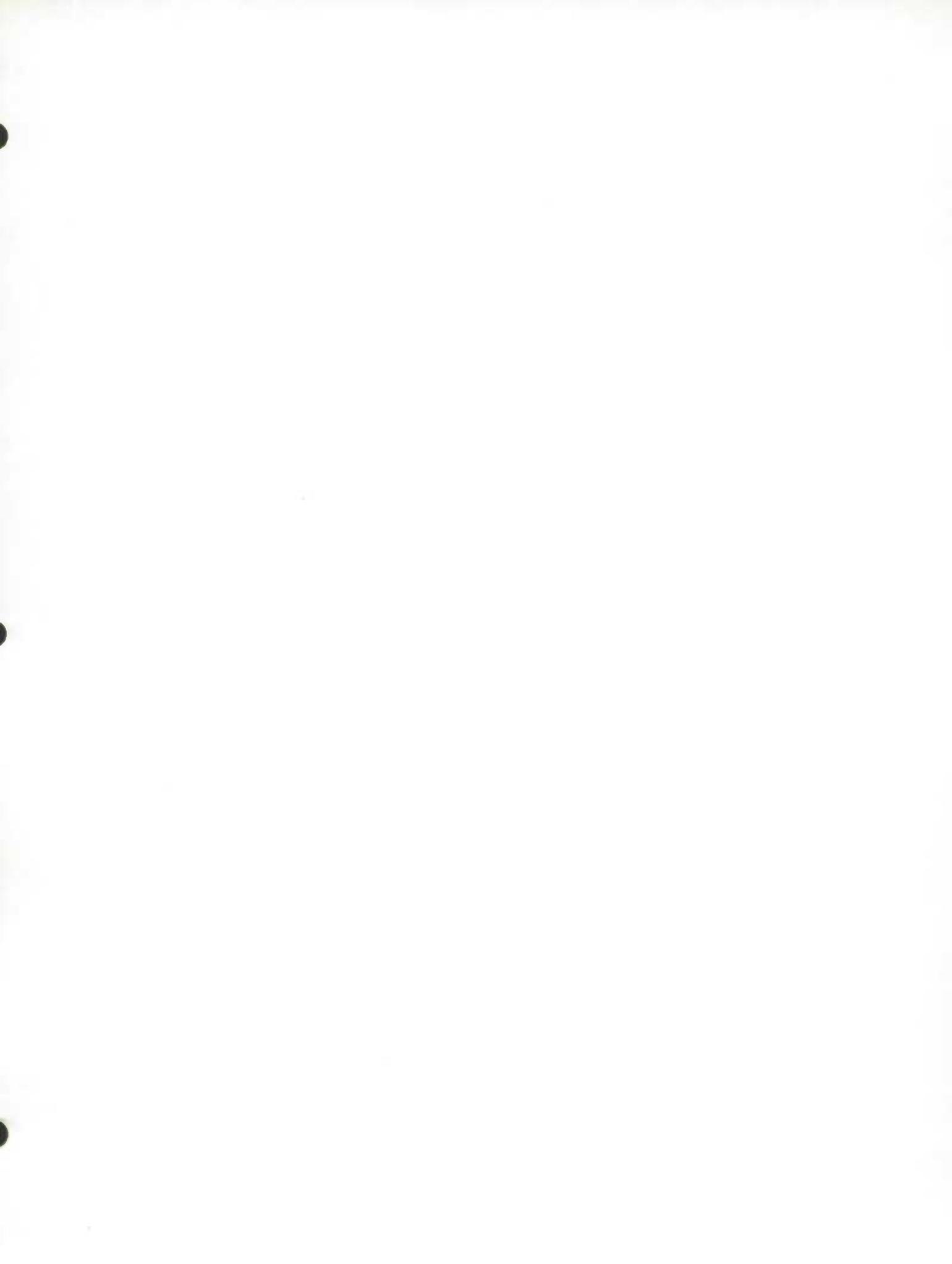
- 31-211 Produits livrés par les fabricants canadiens, Bil.

Saisonnier

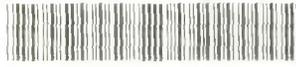
- 22-002 Série de rapport sur les grandes cultures

F. - Français Bil. - Bilingue

Outre les publications ci-dessus énumérées, Statistique Canada publie une grande variété de rapports statistiques sur le Canada tant dans le domaine économique que social. On peut se procurer gratuitement un catalogue complet des publications courantes à Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.



STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010731982